

Germany-Hattingen: Engineering services
OJ S 188/2023 29/09/2023
Contract award notice
Services

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: AAV-Verband für Flächenrecycling und Altlastensanierung

Postal address: Werksstraße 15

Town: Hattingen

NUTS code: DEA56 Ennepe-Ruhr-Kreis

Postal code: 45527

Country: Germany

E-mail: vergabestelle@aav-nrw.de

Internet address(es):

Main address: <https://www.aav-nrw.de>

I.2. Information about joint procurement

The contract is awarded by a central purchasing body

I.4. Type of the contracting authority

Body governed by public law

I.5. Main activity

Environment

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Durchführung einer Sanierungsuntersuchung sowie optionaler Sanierungsplanung und

Gutachterleistungen zur Durchführung einer Boden- und GW-Sanierungsanlage

Reference number: 7128-01-001 - PFT-Schaden Fuggerstraße in Köln

II.1.2. Main CPV code

71300000 Engineering services

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

,

Gegenstand der Beauftragung ist die Durchführung einer Sanierungsuntersuchung sowie optional einer Sanierungsplanung einschließlich Gutachterleistungen auf einem

wahrscheinlichen Eintragsbereich von ca. 14.000 m² und einer ca. 300 ha große PFAS-Kontaminationsfahne im Grundwasser, die durch ein Brandereignis auf dem Gelände der Firma EBK (Fuggerstraße 15) im Februar 1999 entstand.

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.1.7. Total value of the procurement

Lowest offer: 382 200,00 EUR / Highest offer: 518 657,00 EUR taken into consideration

II.2. Description

II.2.2. Additional CPV code(s)

71350000 Engineering-related scientific and technical services, 71600000 Technical testing, analysis and consultancy services, 71330000 Miscellaneous engineering services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEA23 Köln, Kreisfreie Stadt

Main site or place of performance: Fuggerstraße 51149 Köln Das Areal umfasst mehrere Grundstücksflächen im Gewerbegebiet Hansestraße/Gremberghoven in Köln-Eil. Das Projektgebiet erstreckt sich über eine Gesamtfläche von rund 14.000 m² im Bereich der Fuggerstraße. Die Umgebung ist vornehmlich durch gewerblich-industrielle Nutzung gekennzeichnet. Im Südwesten verlaufen die Autobahn BAB 59 und die Flughafen-Autobahn BAB 559. Das Zentrum von Köln liegt rund 10 km nordwestlich.

II.2.4. Description of the procurement

Die zu vergebenden Leistungen umfassen die Durchführung einer Sanierungsuntersuchung (SU) gemäß BBodSchG / BBodSchV.

Die Sanierungsmaßnahme erfolgt in zwei zeitlich getrennten Bearbeitungsschritten (Bearbeitungsphase I und Bearbeitungsphase II).

Die Bearbeitungsphase I besteht aus:

1. Erstellung einer Sanierungsuntersuchung

Die Bearbeitungsphase II (Option) besteht aus:

1. Erstellung eines Sanierungsplans
2. Ausführungsplanung Boden- und Grundwassersanierung
3. Vorbereitung und Mitwirkung bei der Vergabe von Bau-, Liefer- und Dienstleistungen
4. Projektsteuerung/Bauoberleitung Boden- und Grundwassersanierung
5. Örtliche Bauüberwachung Boden- und Grundwassersanierung
6. Sicherheitskoordination Boden- und Grundwassersanierung

7. Dokumentation Boden- und Grundwassersanierung

Die im Leistungsverzeichnis angegebenen Zeitansätze sind als Kalkulationsgrundlage zu verstehen.

Es ist ein Honorarangebot für die Bearbeitungsphase I und II zu erstellen.

Die Beauftragung erfolgt zunächst für die Leistungen der Bearbeitungsphase I. Der Auftraggeber behält sich vor, im Rahmen der Gesamtmaßnahme (Bearbeitungsphase I und II) auch die Leistungen der Bearbeitungsphase II zu beauftragen (Option). Ein Rechtsanspruch auf Übertragung auch dieser Leistungen besteht nicht.

Es ist zu berücksichtigen, dass es nach Abschluss der Sanierungsuntersuchung aufgrund notwendiger Abstimmungen mit dem Grundstückseigentümer ggf. zu einer aktuell nicht planbaren Unterbrechung der Arbeiten kommen wird.

Die Wertung des Honorars erfolgt auf Grundlage des Angebotes für die Bearbeitungsphasen I und II.

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Bearbeitungskonzept / Weighting: 40 %

Quality criterion - Name: Präsentation / Weighting: 30 %

Cost criterion - Name: Angebotspreis / Weighting: 30 %

II.2.11. Information about options

Options: yes

Description of options:

Die zu vergebenden Leistungen umfassen die Durchführung einer Sanierungsuntersuchung (SU) gemäß BBodSchG / BBodSchV (neu). Die Sanierungsmaßnahme erfolgt in zwei zeitlich getrennten Bearbeitungsschritten (Bearbeitungsphase I und Bearbeitungsphase II). Die Beauftragung erfolgt zunächst für die Leistungen der Bearbeitungsphase I. Der Auftraggeber behält sich vor, im Rahmen der Gesamtmaßnahme (Bearbeitungsphase I und II) auch die Leistungen der Bearbeitungsphase II zu beauftragen (Option). Ein Rechtsanspruch auf Übertragung auch dieser Leistungen besteht nicht.

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Competitive procedure with negotiation

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8.

Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2023/S 084-258998](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

Contract No: 7128-01-001

Title:

PFT-Schaden Fuggerstraße in Köln - Durchführung einer SU (Phase 1)

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

25/09/2023

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 5

Number of tenders received from SMEs: 5

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 5

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Arcadis Germany GmbH

Town: Köln

NUTS code: DEA23 Köln, Kreisfreie Stadt

Postal code: 50668

Country: Germany

Internet address: <https://www.arcadis.com>

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 377 000,00 EUR

Lowest offer: 382 200,00 EUR / Highest offer: 518 657,00 EUR taken into consideration

V.2.5. Information about subcontracting

Section VI: Complementary information

VI.3. Additional information

Rückfragen zu Ausschreibungen bzw. den Vergabeunterlagen können Unternehmen in schriftlicher Form über die auf dem Vergabemarktplatz eingerichtete Bieterkommunikation stellen.

Die von Ihnen erbetenen, personenbezogenen Angaben werden im Rahmen des Vergabeverfahrens verarbeitet und gespeichert. Ihre Angaben sind Voraussetzung für die Berücksichtigung Ihres Angebotes. Informationen zu der vom AAV (oder ggfs. durch den AAV beauftragte Dritte) durchgeführte Erhebung personenbezogener Daten sowie die Ihnen in diesem Zusammenhang zustehenden Rechte entnehmen Sie bitte dem VHB-NRW Formular 312a/322a (Information DSGVO) bei den Vergabeunterlagen.

Eventuelle Aufklärungsgespräche werden ggf. in elektronischer Weise durchgeführt.

'Wir empfehlen den Bietern das vorhandene Gelände in Augenschein zu nehmen. Ortsbesichtigungen sind nach vorheriger Terminabsprache mit der Stadt Köln möglich. Ansprechpartner ist Herr Ralf Olbertz, Mail: ralf.olbertz@stadt-koeln.de.

Nach Angebotsabgabe erhalten die ausgewählten Bieter die Möglichkeit, Ihr Angebot beim AAV in einer Präsentation voraussichtlich in der 25. KW 2023 vorzustellen. Die Einladungen werden spätestens am 13.06.2023 versandt.

Den Teilnehmern am Verhandlungsverfahren, die keinen Zuschlag auf ihr eingereichtes Angebot erhalten, wird für die Angebotserstellung eine einmalige Aufwandsentschädigung in Höhe von pauschal 2.000,00 EUR (brutto) gewährt.

Bitte beachten Sie, dass Sie sich ohne Registrierung selbständig über Fragen und Antworten sowie über Änderungspakete informieren müssen. Ohne Ihre Registrierung können wir Sie mangels Kenntnis Ihrer Kontaktdaten nicht über die Änderungen informieren. Nur wenn Sie sich registrieren, werden Sie automatisch über jegliche Änderungen per email informiert."

Bekanntmachungs-ID: CXPNYMNDJCN

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Vergabekammer Westfalen

Postal address: Albrecht-Thaer-Straße 9

Town: Münster

Postal code: 48147

Country: Germany

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Gegen die beabsichtigte Zuschlagsentscheidung kann ein Antrag auf Nachprüfung des Vergabeverfahrens gestellt werden.

Der Antrag ist unzulässig, soweit

1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 GWB bleibt unberührt,
2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis

Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem

Auftraggeber gerügt werden,

3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis

zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,

4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

VI.5. Date of dispatch of this notice

25/09/2023